

# Tarif Radiateurs électriques








B/FR - 05/2011





## radiateurs électriques

	Menai D E.....	4
	Menai E.....	6
	Likoma H E.....	8
	Likoma V E.....	10
	Delta E.....	12
	Apolima E.....	13
	Elato E.....	14
	Elato E T.....	15
	Muna E.....	16
	Muna E T.....	17
	Java E.....	18
	Minorca E.....	19
	Flores E.....	20

	Flores E T.....	21
	Flores CH E.....	22
	Flores C E.....	23
	Flores C CH E.....	24
	Alif E.....	25
	Amirante E.....	26
	Cosmoledo E.....	26

**régulations**..... 27

**accessoires**..... 28

**teintes**..... 29

**généralités**..... 30

D = digital  
 E = électrique  
 V = vertical  
 H = horizontal  
 T = turbo  
 CH = chromé

## Menai D E



- Panneaux pleins faciles d'entretien.
  - Grille et joues latérales décoratives.
  - Fabrication en acier suédois anti-corrosion, anti-chocs, indéformable.
  - Peinture époxy inaltérable, anti-jaunissement.
  - Uniquement disponible en blanc RAL 9010.
  - Système de blocage des fixations anti-décrochement.
  - Silencieux, inodore et non allergisant.
  - Verrouillage électronique des commandes.
- 
- Thermostat électronique : rapidité de chauffe et homogénéité de la température sur toute la surface de l'appareil.
  - Boîtier de commande multifonctions et programmable par fil pilote 2 ordres (confort, réduit nuit avec horloge standard).
  - Marche "Réduit" et marche "Confort" forcées.
  - "Réduit" réglable entre 5°C et la température de confort.



# Menai D E



écran d'affichage  
fonctions activées

- ☀ confort
- ☾ réduit
- 🕒 programmation par horloge externe
- ❄ hors gel
- 🔧 étalonnage

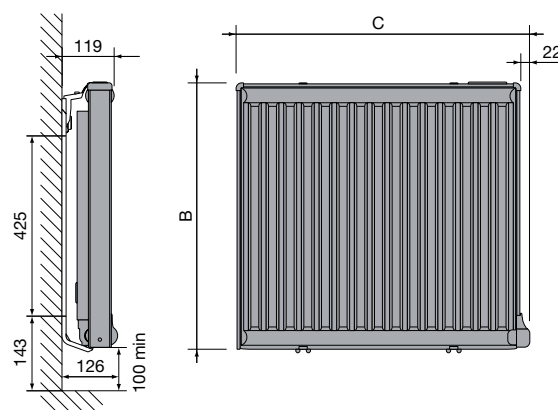
choix des fonctions / réglage de la température (+/-)

marche / arrêt

verrouillage / déverrouillage de la programmation

valider la sélection

désign : esthétique sobre adaptée à tous les décors, formes arrondies, sans angle saillant



Dimensions en mm

type	B	C	poids (kg)	puissance (Watts)	€
MED600465EL	600	465	15,00	500	<b>577,53</b>
MED600625EL	600	625	20,50	800	<b>636,41</b>
MED600745EL	600	745	24,00	1000	<b>667,30</b>
MED600865EL	600	865	28,00	1200	<b>709,00</b>
MED6001105EL	600	1105	35,50	1600	<b>819,36</b>
MED6001385EL	600	1385	44,00	2000	<b>906,87</b>

stock Radson

B = hauteur C = longueur

# Menai E



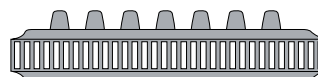
- Panneaux pleins faciles d'entretien.
  - Grille et joues latérales décoratives.
  - Fabrication en acier suédois anti-corrosion, anti-chocs, indéformable.
  - Peinture époxy inaltérable, anti-jaunissement.
  - Uniquement disponible en blanc RAL 9010.
- 
- Basse température de contact.
  - Verrouillage du boîtier de commandes.
  - Capot de protection des commandes en polycarbonate (incassable).
  - Simplicité d'utilisation, rapidité de chauffe et homogénéité de la température sur toute la surface de l'appareil.
  - Boîtier de commande multifonctions et programmable par fil pilote 2 ordres (confort, réduit nuit avec horloge standard).



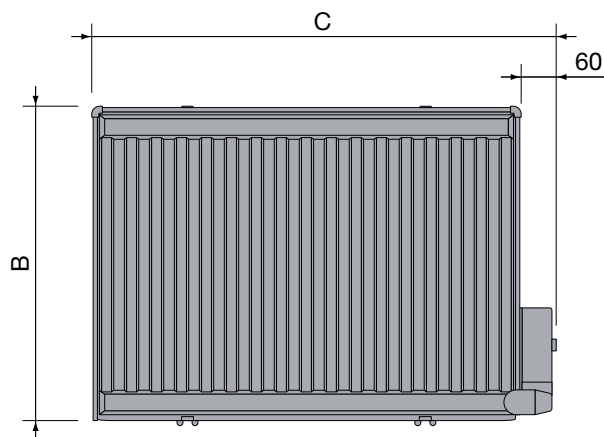
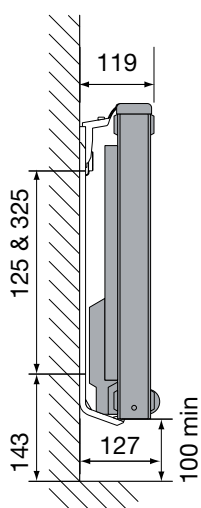
# Menai E



panneau simple



panneau double



Dimensions en mm

type	B	C	poids (kg)	puissance (Watts)	€
ME300700EL	300	700	12,00	500	<b>455,00</b>
ME300980EL	300	980	17,00	800	<b>519,88</b>
ME3001180EL	300	1180	21,00	1000	<b>564,70</b>
ME3001420EL	300	1420	25,00	1200	<b>601,35</b>
ME3001940EL	300	1940	33,00	1600	<b>692,84</b>
ME3002340EL	300	2340	39,00	2000	<b>849,83</b>
ME500420EL	500	420	10,00	500	<b>455,75</b>
ME500620EL	500	620	16,00	800	<b>503,91</b>
ME500780EL	500	780	21,00	1000	<b>544,15</b>
ME500900EL	500	900	24,00	1200	<b>576,96</b>
ME5001180EL	500	1180	32,00	1600	<b>648,27</b>
ME5001420EL	500	1420	38,00	2000	<b>717,85</b>

stock Radson

B = hauteur C = longueur

# Likoma H E



I.P. 32  
PROCESS  
ISO 9001  
ISO 14001

Classe II



- Panneau horizontal plein et lisse facile d'entretien.
- Extra plat (66 mm installé).
- Silencieux, inodore et non allergisant.
- Fabrication en résine granitée.
- Existe en 4 finitions : gris, sable, noir et blanc.
- Élégance et sobriété : le thermostat est placé à l'arrière du panneau.
- Boîtier de commande multifonctions et programmable par fil pilote 2 ordres (confort, réduit nuit avec horloge standard).
- Programmation du "Réduit" intégrée (5, 7 ou 12 heures).
- Simplicité d'utilisation, rapidité de chauffe et homogénéité de la température sur toute la surface de l'appareil.
- Basse température de contact.

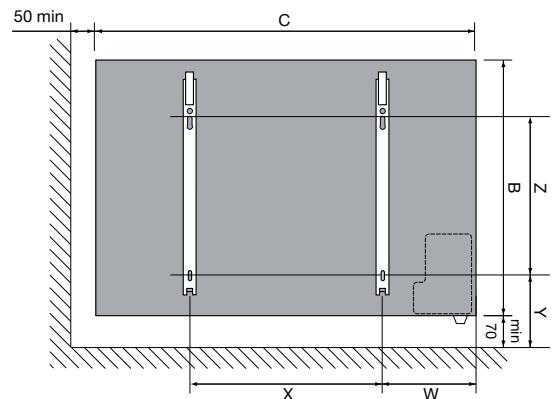
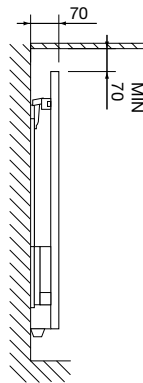


# Likoma H E

Likoma H E existe en 4 finitions :



SG = sable  
WG = blanc  
CG = granit  
BG = noir



Dimensions en mm

type	B	C	poids (kg)	puissance (Watts)		€
				n	e	
LIH600400ELGG	600	400	8,00	400	260	<b>648,74</b>
LIH600400ELSG	600	400	8,00	400	260	<b>648,74</b>
LIH600400ELWG	600	400	8,00	400	260	<b>648,74</b>
LIH600400ELBG	600	400	8,00	400	260	<b>687,49</b>
LIH600600ELGG	600	600	11,00	600	390	<b>704,08</b>
LIH600600ELSG	600	600	11,00	600	390	<b>704,08</b>
LIH600600ELWG	600	600	11,00	600	390	<b>704,08</b>
LIH600600ELBG	600	600	11,00	600	390	<b>743,68</b>
LIH600800ELGG	600	800	15,00	800	520	<b>778,78</b>
LIH600800ELSG	600	800	15,00	800	520	<b>778,78</b>
LIH600800ELWG	600	800	15,00	800	520	<b>778,78</b>
LIH600800ELBG	600	800	15,00	800	520	<b>818,88</b>
LIH6001000ELGG	600	1000	19,00	1000	650	<b>841,03</b>
LIH6001000ELSG	600	1000	19,00	1000	650	<b>841,03</b>
LIH6001000ELWG	600	1000	19,00	1000	650	<b>841,03</b>
LIH6001000ELBG	600	1000	19,00	1000	650	<b>881,13</b>
LIH6001200ELGG	600	1200	22,00	1200	780	<b>892,21</b>
LIH6001200ELSG	600	1200	22,00	1200	780	<b>892,21</b>
LIH6001200ELWG	600	1200	22,00	1200	780	<b>892,21</b>
LIH6001200ELBG	600	1200	22,00	1200	780	<b>930,93</b>

stock Radson

B = hauteur C = longueur n = puissance nominative e = puissance effective

# Likoma V E



- Panneau vertical plein et lisse facile d'entretien.
- Extra plat (66 mm installé).
- Silencieux, inodore et non allergisant.
- Fabrication en résine granitée.
- Existe en 4 finitions : gris, sable, noir et blanc.
- Élégance et sobriété : le thermostat est placé à l'arrière du panneau.
- Boîtier de commande multifonctions et programmable par fil pilote 2 ordres (confort, réduit nuit avec horloge standard).
- Programmation du "Réduit" intégrée (5, 7 ou 12 heures).
- Simplicité d'utilisation, rapidité de chauffe et homogénéité de la température sur toute la surface de l'appareil.
- Basse température de contact.

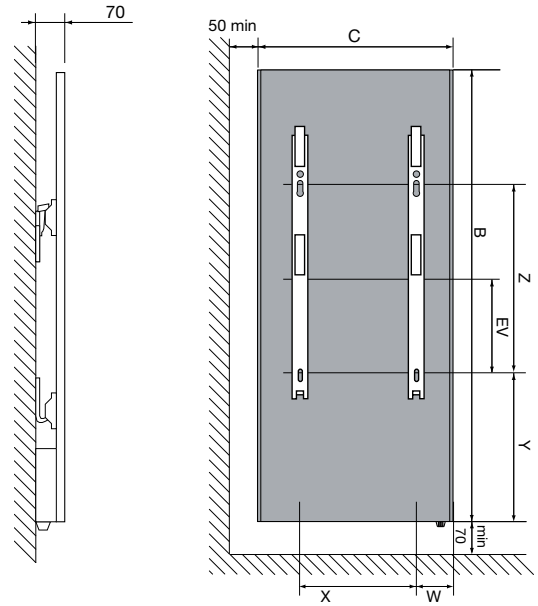


# Likoma V E

Likoma V E existe en 4 finitions :



SG = sable  
WG = blanc  
GG = granit  
BG = noir



Dimensions en mm

type	B	C	poids (kg)	puissance (Watts)		€
				n	e	
LIV900400ELGG	900	400	11,00	600	390	<b>748,35</b>
LIV900400ELSG	900	400	11,00	600	390	<b>748,35</b>
LIV900400ELWG	900	400	11,00	600	390	<b>748,35</b>
LIV900400ELBG	900	400	11,00	600	390	<b>782,92</b>
LIV1500400ELGG	1500	400	19,00	1000	650	<b>849,33</b>
LIV1500400ELSG	1500	400	19,00	1000	650	<b>849,33</b>
LIV1500400ELWG	1500	400	19,00	1000	650	<b>849,33</b>
LIV1500400ELBG	1500	400	19,00	1000	650	<b>889,43</b>
LIV1800400ELGG	1800	400	22,00	1200	780	<b>907,41</b>
LIV1800400ELSG	1800	400	22,00	1200	780	<b>907,41</b>
LIV1800400ELWG	1800	400	22,00	1200	780	<b>907,41</b>
LIV1800400ELBG	1800	400	22,00	1200	780	<b>926,78</b>
LIV1500600ELGG	1500	600	27,00	1500	975	<b>946,15</b>
LIV1500600ELSG	1500	600	27,00	1500	975	<b>946,15</b>
LIV1500600ELWG	1500	600	27,00	1500	975	<b>946,15</b>
LIV1500600ELBG	1500	600	27,00	1500	975	<b>984,89</b>
LIV1800600ELGG	1800	600	32,00	1800	1170	<b>1011,17</b>
LIV1800600ELSG	1800	600	32,00	1800	1170	<b>1011,17</b>
LIV1800600ELWG	1800	600	32,00	1800	1170	<b>1011,17</b>
LIV1800600ELBG	1800	600	32,00	1800	1170	<b>1051,28</b>

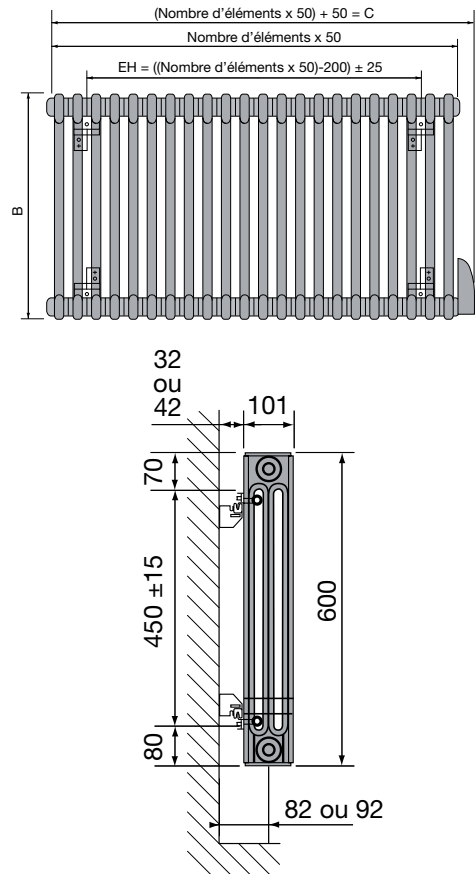
stock Radson

B = hauteur C = longueur n = puissance nominative e = puissance effective

# Delta E



- Radiateur tubulaire électrique trois colonnes à fluide caloporteur.
- Entièrement soudé au laser.
- Boîtier de commande multifonctions et programmable par fil pilote 2 ordres (confort, réduit nuit avec horloge standard).
- Largeur d'un tube (élément) : 50 mm.
- Peinture époxy inaltérable, anti-jaunissement.
- Uniquement disponible en blanc RAL 9016.
- Fixations murales équerre incluses dans l'emballage.



Dimensions en mm

type	B	C	poids (kg)	nombre d'éléments	puissance (Watts)	€
DL0604EL	600	450	22,00	8	500	<b>442,00</b>
DL0605EL	600	550	27,00	10	750	<b>523,72</b>
DL0606EL	600	650	32,00	12	1000	<b>572,00</b>
DL0607EL	600	750	37,00	14	1250	<b>678,48</b>
DL0609EL	600	900	46,00	17	1500	<b>735,43</b>
DL0611EL	600	1150	58,00	22	2000	<b>896,39</b>

stock Radson

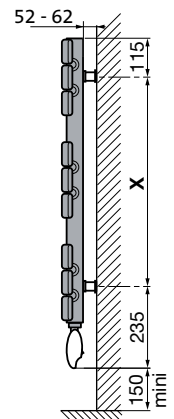
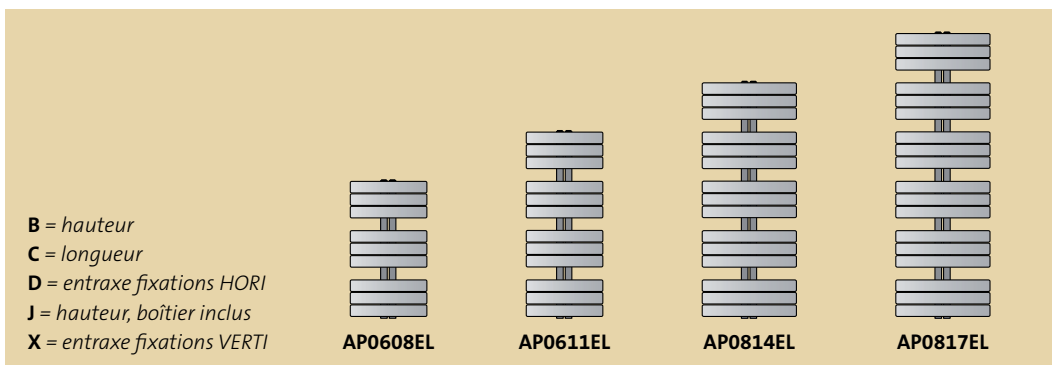
B = hauteur C = longueur



Grâce à sa conception en forme de totem, l' Apolima donne à votre habitation une touche originale.




- Accessoires livrés dans l'emballage et compris dans le prix : fixations.
- Montage : 2 pattes de fixation sont soudées à l'arrière pour 2 consoles murales réglables.
- Teintes : teinte standard est le blanc, RAL 9016. Autres teintes disponibles : voir page 29.
- Livré en standard avec "thermostat infrarouge LCD avec fonction horloge" : voir page 27.
- Accessoires : voir page 28.

### Dimensions en mm



type	B	C	D	J	X	poids (kg)	puissance (Watts)	€
AP0608EL	830	650	50	950	600	22,00	500	<b>991,88</b>
AP0611EL	1130	650	50	1250	900	24,40	750	<b>1112,99</b>
AP0814EL	1430	800	50	1550	1200	29,20	1000	<b>1196,27</b>
AP0817EL	1730	800	50	1850	1500	41,10	1250	<b>1324,99</b>

# Elato E

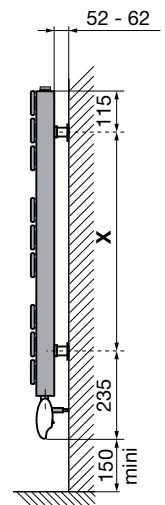
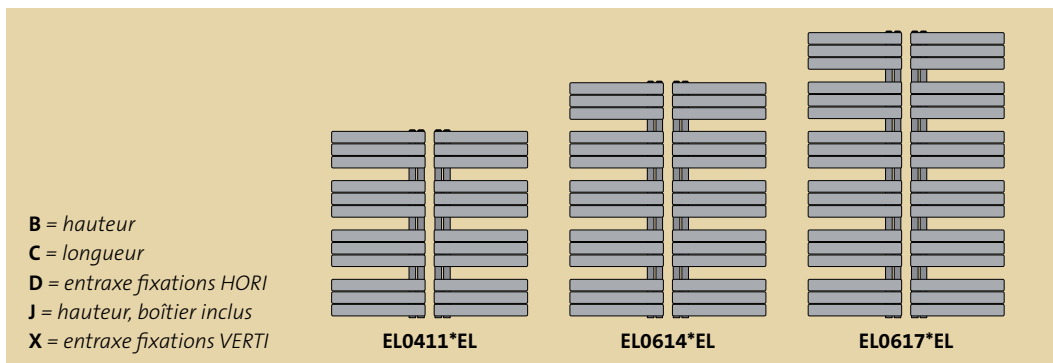


 - IP44 - IK 09 -   
 classe II




## L'Elato a la caractéristique d'avoir une propre ligne aérée.

- Accessoires livrés dans l'emballage et compris dans le prix : fixations.
- Montage : 2 pattes de fixation sont soudées à l'arrière pour 2 consoles murales réglables.
- Teintes : teinte standard est le blanc, RAL 9016. Autres teintes disponibles : voir page 29.
- Livré en standard avec "thermostat infrarouge LCD avec fonction horloge" : voir page 27.
- Accessoires : voir page 28.

## Dimensions en mm



type	B	C	D	J	X	poids (kg)	puissance (Watts)	€
EL0411*EL	1130	450	50	1250	900	17,80	500	<b>748,83</b>
EL0614*EL	1430	600	50	1550	1200	28,70	750	<b>835,17</b>
EL0617*EL	1730	600	50	1850	1500	35,20	1000	<b>978,12</b>

 stock Radson en version R (droite).

Remplacer \* par «R» pour collecteurs verticaux à droite et par «L» pour collecteurs verticaux à gauche.

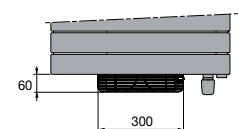
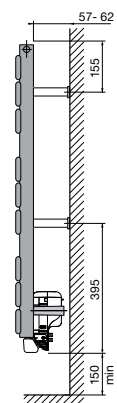
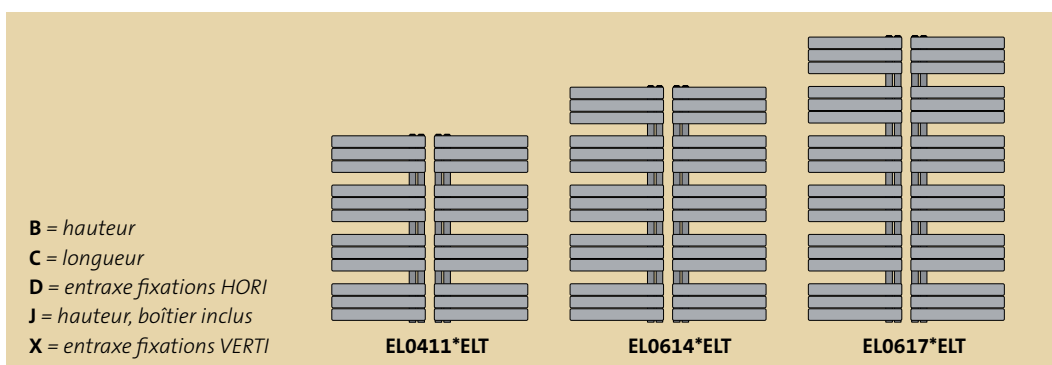


**Le Turbo intégré en bas du sèche-serviettes ajoute un complément de chauffage à votre salle de bains pour une montée en température rapide à tout moment de la journée. Cette solution astucieuse allie les avantages du radiateur sèche-serviettes à la rapidité de chauffe du Turbo, pour une salle de bains à la bonne température en toutes saisons.**

- Simple d'utilisation, une pression sur la touche Boost du boîtier de régulation enclenche un souffle d'air chaud homogène et silencieux, qui se diffuse vers le sol pour plus de confort. Un voyant lumineux et discret signale son fonctionnement.
- Bouton marche/arrêt intégré sur le soufflant.
- Témoin de nettoyage du filtre amovible anti-poussières.
- Accessoires livrés dans l'emballage et compris dans le prix : fixations.
- Montage : 2 pattes de fixation sont soudées à l'arrière pour 2 consoles murales réglables.
- Teintes : teinte standard est le blanc, RAL 9016. Autres teintes disponibles : voir page 29.
- Livré en standard avec "thermostat infrarouge LCD avec fonction horloge" : voir page 27.
- Accessoires : voir page. 28.



### Dimensions en mm






type	B	C	D	J	X	poids (kg)	puissance (Watts)	€
EL0411*ELT	1130	450	50	1250	900	17,80	500+1000	<b>947,17</b>
EL0614*ELT	1430	600	50	1550	1200	28,70	750+1000	<b>1033,51</b>
EL0617*ELT	1730	600	50	1850	1500	35,20	1000+1000	<b>1176,46</b>

stock Radson en version R (droite).

Remplacer \* par «R» pour collecteurs verticaux à droite et par «L» pour collecteurs verticaux à gauche.

# Muna E



 - IP44 - IK 09 -   
 classe II

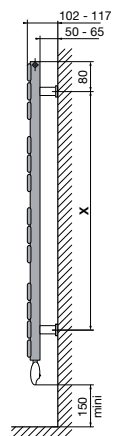
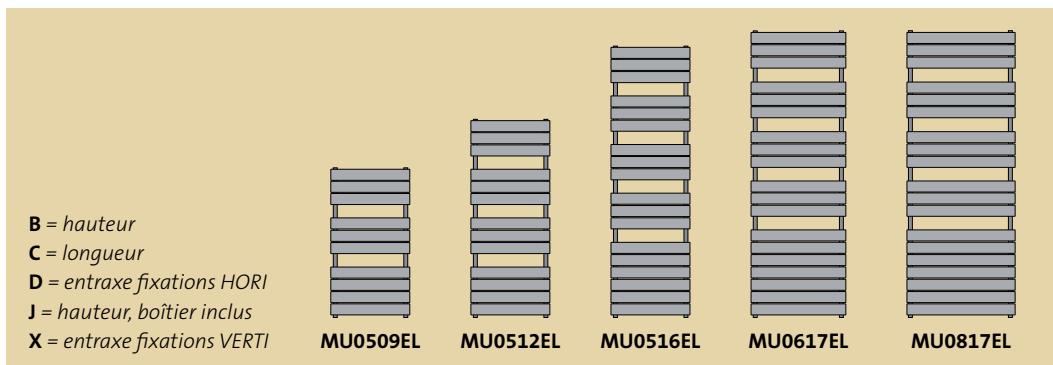


**Un radiateur élégant avec des tubes émetteurs plats qui sont disposés sur les collecteurs.**

- Accessoires livrés dans l'emballage et compris dans le prix : fixations.
- Montage : 4 pattes de fixation sont soudées à l'arrière pour 4 consoles murales réglables.
- Teintes : teinte standard est le blanc, RAL 9016. Autres teintes disponibles : voir page 29.
- Livré en standard avec «control box + récepteur» : voir page 27.
- **Options :**  
«thermostat infrarouge LCD avec fonction horloge» : voir page 27.
- Accessoires : voir page 28.



## Dimensions en mm



type	B	C	D	J	X	poids (kg)	puissance (Watts)	€
MU0509EL	905	500	438	1025	620	16,60	500	<b>644,91</b>
MU0512EL	1205	500	438	1325	990	21,50	750	<b>739,09</b>
MU0516EL	1655	500	438	1775	1460	28,20	1000	<b>876,76</b>
MU0617EL	1730	600	538	1850	1460	35,00	1250	<b>992,70</b>
MU0817EL	1730	800	738	1850	1460	36,90	1500	<b>1086,91</b>

 stock Radson

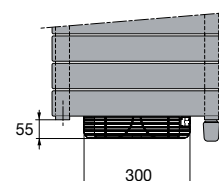
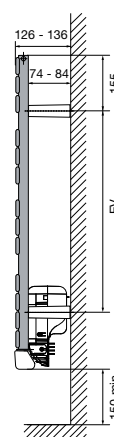
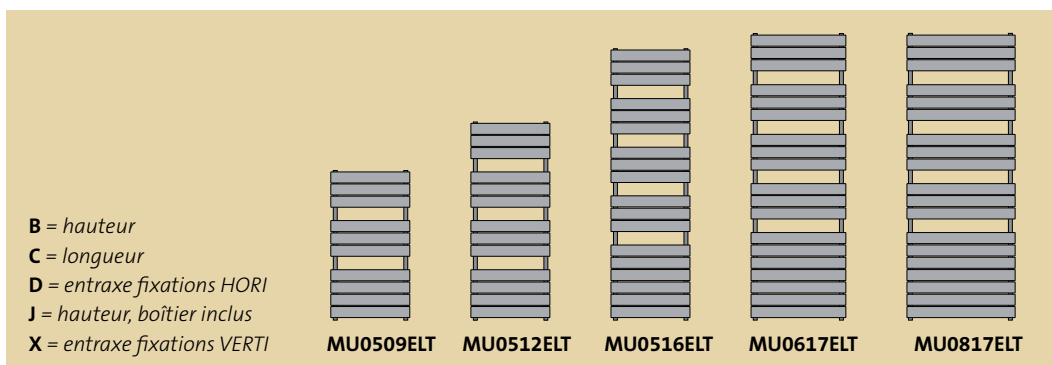


Le Turbo intégré en bas du sèche-serviettes ajoute un complément de chauffage à votre salle de bains pour une montée en température rapide à tout moment de la journée. Cette solution astucieuse allie les avantages du radiateur sèche-serviettes à la rapidité de chauffe du Turbo, pour une salle de bains à la bonne température en toutes saisons.

- Simple d'utilisation, une pression sur la touche Boost du boîtier de régulation enclenche un souffle d'air chaud homogène et silencieux, qui se diffuse vers le sol pour plus de confort. Un voyant lumineux et discret signale son fonctionnement.
- Bouton marche/arrêt intégré sur le soufflant.
- Témoin de nettoyage du filtre amovible anti-poussières.
- Accessoires livrés dans l'emballage et compris dans le prix : fixations.
- Montage : 4 pattes de fixation sont soudées à l'arrière pour 4 consoles murales réglables.
- Teintes : teinte standard est le blanc, RAL 9016. Autres teintes disponibles : voir page 29.
- Livré en standard avec «thermostat infrarouge LCD avec fonction horloge» : voir page 27.
- Accessoires : voir page 28.






### Dimensions en mm



type	B	C	D	J	X	poids (kg)	puissance (Watts)	€
MU0509ELT	905	500	438	1025	620	16,60	500+1000	<b>843,25</b>
MU0512ELT	1205	500	438	1325	990	21,50	750+1000	<b>937,43</b>
MU0516ELT	1655	500	438	1775	1460	28,20	1000+1000	<b>1075,10</b>
MU0617ELT	1730	600	538	1850	1460	35,00	1250+1000	<b>1191,04</b>
MU0817ELT	1730	800	738	1850	1460	36,90	1500+1000	<b>1285,25</b>

stock Radson

# Java E



 - IP44 - IK 09 -   
 classe II

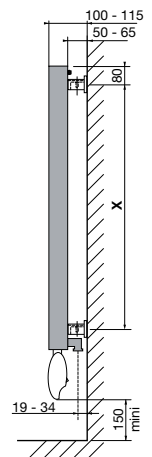
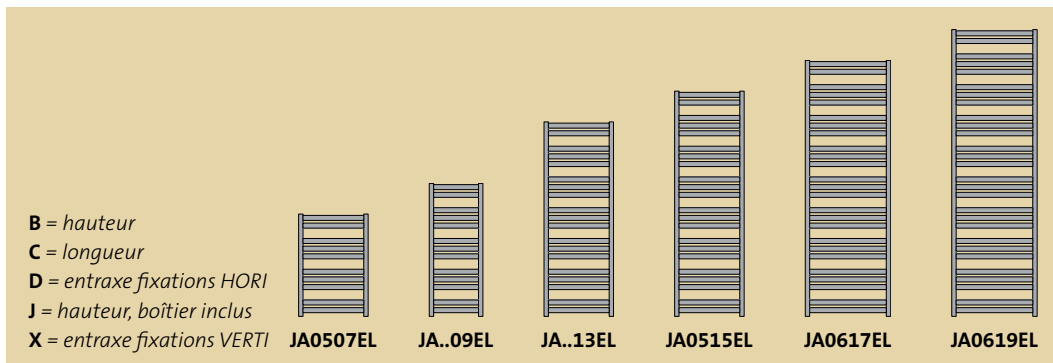


**Des tubes émetteurs elliptiques inclinés donnent une impression de légèreté.**

- Accessoires livrés dans l'emballage et compris dans le prix : fixations.
- Montage : 4 pattes de fixation sont soudées à l'arrière pour 4 consoles murales réglables.
- Teintes : teinte standard est le blanc, RAL 9016. Autres teintes disponibles : voir page 29.
- Livré en standard avec «control box + récepteur» : voir page 27.
- **Options :**  
«thermostat infrarouge LCD avec fonction horloge» : voir page 27.



## Dimensions en mm



type	B	C	D	J	X	poids (kg)	puissance (Watts)	€
JA0507EL	700	500	470	820	520	11,80	350	<b>550,52</b>
JA0409EL	912	400	370	1032	750	12,70	400	<b>578,34</b>
JA0509EL	912	500	470	1032	750	15,70	500	<b>602,20</b>
JA0413EL	1336	400	370	1456	1170	17,70	600	<b>658,31</b>
JA0513EL	1336	500	470	1456	1170	20,50	750	<b>716,15</b>
JA0515EL	1548	500	470	1668	1320	23,00	1000	<b>799,32</b>
JA0617EL	1760	600	570	1880	1600	23,60	1250	<b>871,19</b>
JA0619EL	1972	600	570	2092	1790	32,40	1500	<b>960,52</b>

stock Radson

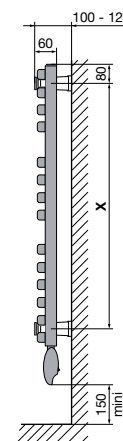
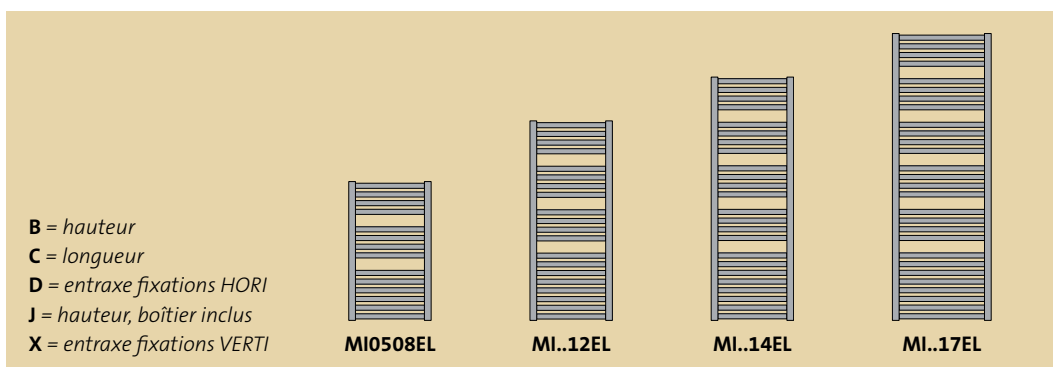


### Les tubes émetteurs plats et ovales sont cintrés.

- Accessoires livrés dans l'emballage et compris dans le prix : fixations.
- Montage : 4 consoles murales réglables isolées qui sont pincées entre les tubes. Les consoles sont blanches. Pour les radiateurs en couleur, les consoles sont toujours chromées.
- Teintes : teinte standard est le blanc, RAL 9016. Autres teintes disponibles : voir page 29.
- Livré en standard avec «control box + récepteur» : voir page 27.
- **Option :**  
«thermostat infrarouge LCD avec fonction horloge» : voir page 27.






### Dimensions en mm



type	B	C	D	J	X	poids (kg)	puissance (Watts)	€
MI0508EL	849	500	295	969	6,90	12,70	500	<b>583,36</b>
MI0512EL	1220	500	295	1340	10,40	18,00	750	<b>694,89</b>
MI0517EL	1750	500	295	1870	14,70	25,00	1000	<b>762,42</b>
MI0612EL	1220	600	395	1340	21,10	21,60	750	<b>813,10</b>
MI0614EL	1485	600	395	1605	25,90	25,40	1000	<b>828,62</b>
MI0617EL	1750	600	395	1870	20,30	29,20	1250	<b>845,86</b>
MI0712EL	1220	750	545	1340	25,00	32,40	1000	<b>975,72</b>
MI0714EL	1485	750	545	1605	29,60	38,10	1250	<b>994,33</b>
MI0717EL	1750	750	545	1870	1643	43,80	1500	<b>1015,52</b>

stock Radson

# Flores E

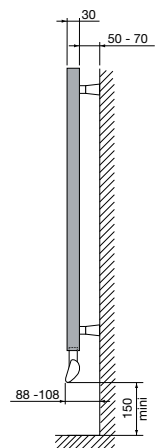
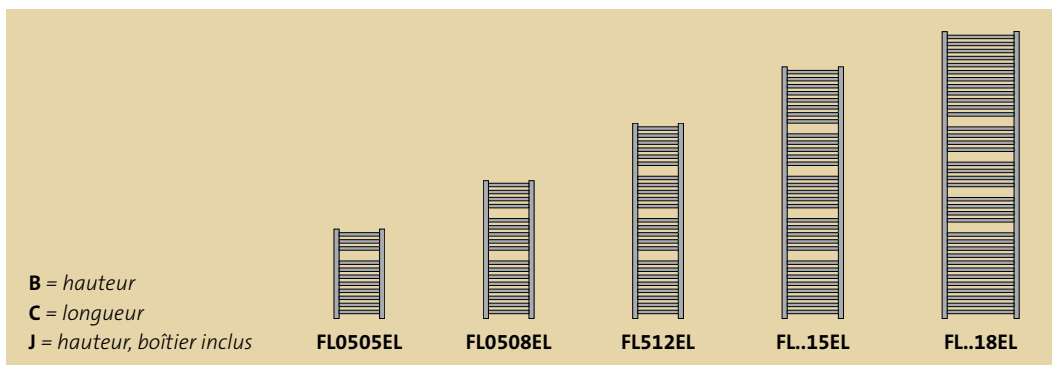


 - IP44 - IK 09 -  CAT C  
 classe II



**Avec ses tubes ronds et fins, ce radiateur est tout simplement beau, ...**

- Accessoires livrés dans l'emballage et compris dans le prix : fixations, canne d'injection montée, vis et chevilles.
- Montage : 3 consoles murales réglables isolées qui sont pincées entre les tubes. Les consoles sont blanches. Pour les radiateurs en couleur, les consoles sont toujours chromées.
- Teintes : teinte standard est le blanc, RAL 9016. Autres teintes disponibles : voir page 29.
- Livré en standard avec «confort pilot» : voir page 27.
- Accessoires : voir page 28.

Dimensions en mm



type	B	C	J	poids (kg)	puissance (Watts)	€
FL0505EL	547	500	638	7,00	300	<b>415,53</b>
FL0508EL	862	500	953	10,50	500	<b>435,74</b>
FL0512EL	1222	500	1313	14,70	750	<b>502,58</b>
FL0615EL	1537	600	1628	21,20	1000	<b>595,82</b>
FL0715EL	1537	750	1628	26,00	1250	<b>632,09</b>
FL0518EL	1807	500	1898	20,30	1000	<b>538,87</b>
FL0618EL	1807	600	1898	25,00	1250	<b>607,90</b>
FL0718EL	1807	750	1898	29,60	1500	<b>656,94</b>

stock Radson

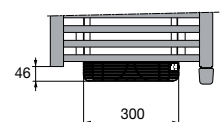
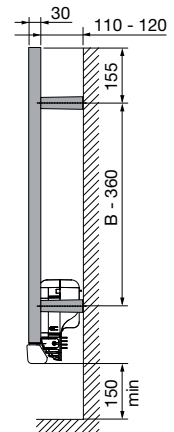
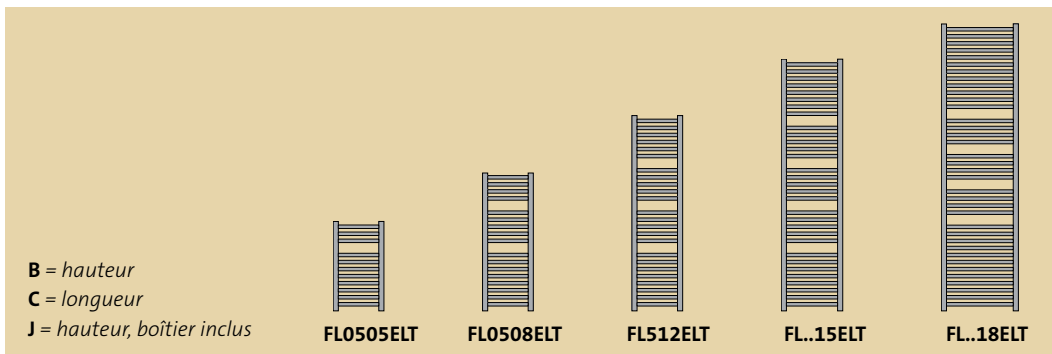


Le Turbo intégré en bas du sèche-serviettes ajoute un complément de chauffage à votre salle de bains pour une montée en température rapide à tout moment de la journée. Cette solution astucieuse allie les avantages du radiateur sèche-serviettes à la rapidité de chauffe du Turbo, pour une salle de bains à la bonne température en toutes saisons.

- Simple d'utilisation, une pression sur la touche Boost du boîtier de régulation enclenche un souffle d'air chaud homogène et silencieux, qui se diffuse vers le sol pour plus de confort. Un voyant lumineux et discret signale son fonctionnement.
- Bouton marche/arrêt intégré sur le soufflant.
- Témoin de nettoyage du filtre amovible anti-poussières.
- Accessoires livrés dans l'emballage et compris dans le prix : fixations, canne d'injection montée, vis et chevilles.
- Montage : 3 consoles murales réglables isolées qui sont pincées entre les tubes. Les consoles sont blanches. Pour les radiateurs en couleur, les consoles sont toujours chromées.
- Teintes : teinte standard est le blanc, RAL 9016. Autres teintes disponibles : voir page 29.
- Livré en standard avec «thermostat infrarouge LCD avec fonction horloge» : voir page 27.
- Accessoires : voir page 28.






## Dimensions en mm



type	B	C	J	poids (kg)	puissance (Watts)	€
FL0505ELT	547	500	638	7,00	300+1000	<b>613,87</b>
FL0508ELT	862	500	953	10,50	500+1000	<b>634,08</b>
FL0512ELT	1222	500	1313	14,70	750+1000	<b>700,93</b>
FL0615ELT	1537	600	1628	21,20	1000+1000	<b>794,16</b>
FL0715ELT	1537	750	1628	26,00	1250+1000	<b>830,43</b>
FL0518ELT	1807	500	1898	20,30	1000+1000	<b>737,21</b>
FL0618ELT	1807	600	1898	25,00	1250+1000	<b>806,24</b>
FL0718ELT	1807	750	1898	29,60	1500+1000	<b>855,28</b>

stock Radson

# Flores CH E

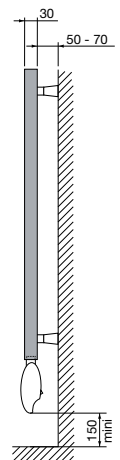
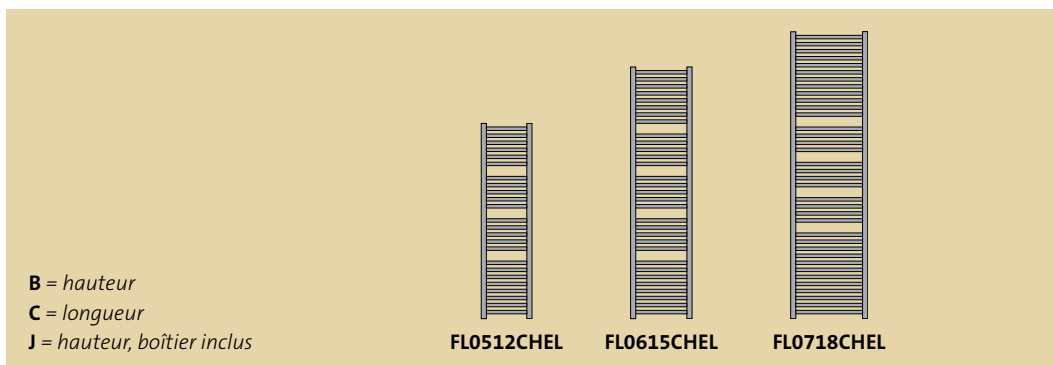


 - IP44 - IK 09 -   
 classe II



**Avec ses tubes ronds et fins, ce radiateur chromé est tout simplement beau, ...**

- Accessoires livrés dans l'emballage et compris dans le prix : fixations, canne d'injection montée, vis et chevilles.
- Montage : 3 consoles murales réglables isolées qui sont pincées entre les tubes. Les consoles sont chromées.
- Livré en standard avec «thermostat infrarouge LCD avec fonction horloge» : voir page 27.

Dimensions en mm



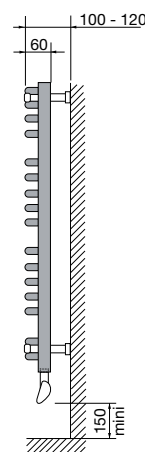
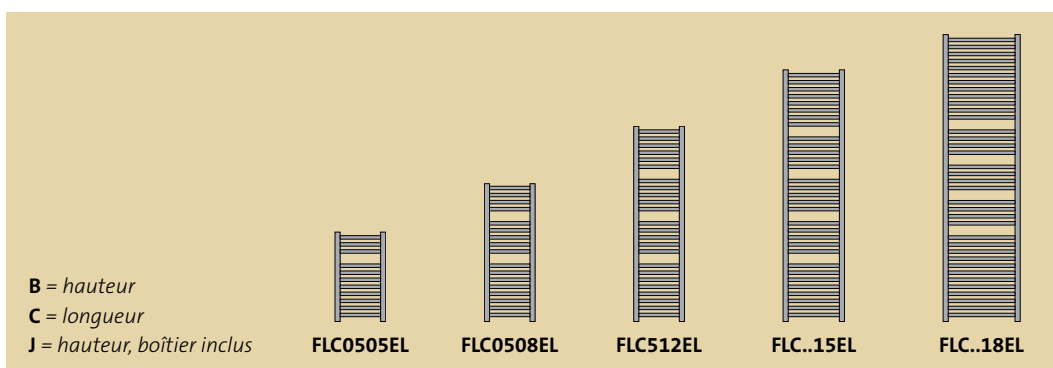
type	B	C	J	poids (kg)	puissance (Watts)	€
FL0512CHEL	1222	500	1342	14,70	500	<b>1049,13</b>
FL0615CHEL	1537	600	1657	21,20	750	<b>1420,26</b>
FL0718CHEL	1807	750	1927	29,70	1000	<b>1555,85</b>



**Le Flores C est le «petit frère cintré» du Flores. Ses tubes fins sont intégrés dans les collecteurs.**

- Accessoires livrés dans l'emballage et compris dans le prix : fixations, canne d'injection montée, vis et chevilles.
- Montage : 4 consoles murales réglables isolées qui sont pincées entre les tubes. Les consoles sont blanches. Pour les radiateurs en couleur, les consoles sont toujours chromées.
- Teintes : teinte standard est le blanc, RAL 9016. Autres teintes disponibles : voir page 29.
- Livré en standard avec «confort pilot» : voir page 27.
- Accessoires : voir page 28.




Dimensions en mm



type	B	C	J	poids (kg)	puissance (Watts)	€
FLC0505EL	547	500	638	6,90	300	<b>483,39</b>
FLC0508EL	862	500	953	10,40	500	<b>519,46</b>
FLC0512EL	1222	500	1313	14,70	750	<b>606,58</b>
FLC0615EL	1537	600	1628	21,10	1000	<b>684,86</b>
FLC0715EL	1537	750	1628	25,90	1250	<b>705,45</b>
FLC0518EL	1807	500	1898	20,30	1000	<b>691,24</b>
FLC0618EL	1807	600	1898	25,00	1250	<b>716,76</b>
FLC0718EL	1807	750	1898	29,60	1500	<b>761,67</b>

stock Radson

# Flores C CH E

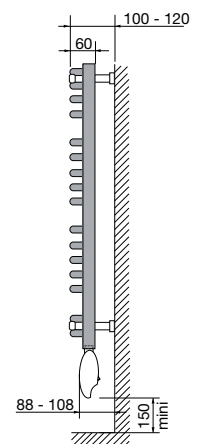
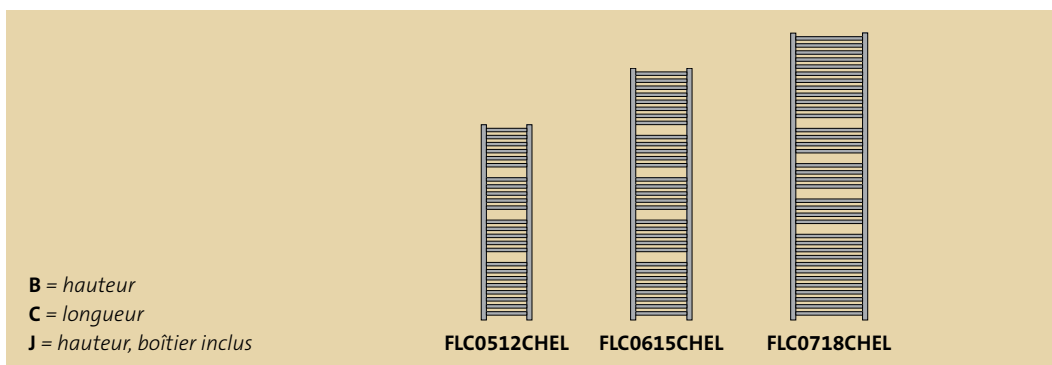


 - IP44 - IK 09 -   
 classe II



**Le Flores C CH E est la version chromé du Flores C E.  
Ses tubes fins sont intégrés dans les collecteurs.**

- Accessoires livrés dans l'emballage et compris dans le prix : fixations, canne d'injection montée, vis et chevilles.
- Montage : 4 consoles murales réglables isolées qui sont pincées entre les tubes. Les consoles sont chromées.
- Livré en standard avec «thermostat infrarouge LCD avec fonction horloge» : voir page 27.
- Accessoires : voir page 28.

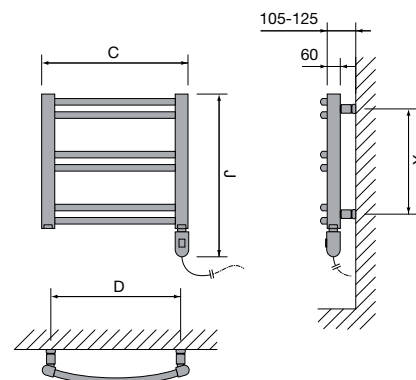
Dimensions en mm



type	B	C	J	poids (kg)	puissance (Watts)	€
FLC0512CHEL	1222	500	1342	14,70	500	<b>1234,70</b>
FLC0615CHEL	1537	600	1657	21,20	750	<b>1698,59</b>
FLC0718CHEL	1807	750	1927	29,70	1000	<b>1827,04</b>



- Sèche-serviettes électrique en acier.
- Tubes émetteurs horizontaux ronds – diamètre 22 mm.
- Tubes collecteurs verticaux en D, 40 x 30 mm.
- Traitement de surface complet puis bains de protection par électrophorèse.
- Thermoplongeur monté en usine muni d' un bouton lumineux marche/arrêt, d' un câble d' alimentation et d' une prise électrique.
- Fluide caloporteur par eau glycolée.
- Teintes : teinte standard est le blanc, RAL 9016.  
Autres teintes disponibles : voir page 29.



**C** = longueur  
**D** = entraxe fixations HORI  
**J** = hauteur, boîtier inclus  
**X** = entraxe fixations VERTI

Dimensions en mm

type	C	D	J	X	nombre de tubes	puissance (Watts)	€
<b>AL0505EL</b>	500	440	550	360	6	80	<b>176,44</b>

 stock Radson

# Amirante E Cosmoledo E



I.P. 44  
PROCESS  
ISO 9001  
ISO 14001



- Sèche-serviettes électrique en acier.
- Acier suédois anti-corrosion, anti-chocs, indéformable.
- Boîtier bipolaire marche / arrêt.
- Facile à poser : lors de l'installation, vous pouvez choisir de placer l'appareil avec le boîtier en haut ou en bas.

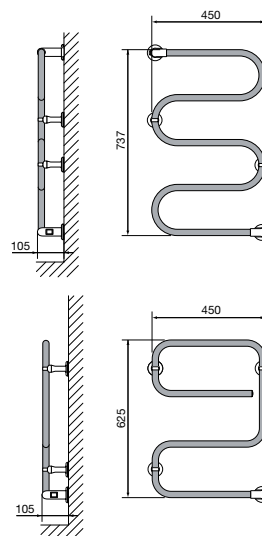


- 2 possibilités de raccordement : câble encastré ou câble apparent.
- Fonctionnement silencieux et inodore.
- Ne nécessite aucun réglage.
- Faible consommation : de 50 à 70 Watt.
- Deux coloris : blanc ou chromé.

Amirante E



Cosmoledo E






Dimensions en mm

type	B	C	poids (kg)	puissance (Watts)	€
AM0407CHEL	725	450	3,00	50	<b>137,85</b>
AM0407EL	725	450	3,00	65	<b>113,22</b>

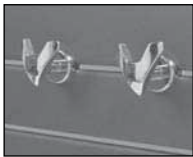

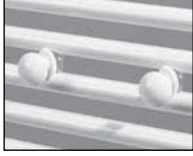
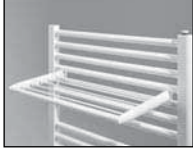

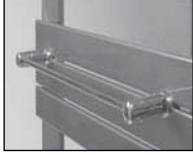





type	B	C	poids (kg)	puissance (Watts)	€
CO0406CHEL	625	450	3,00	55	<b>129,84</b>
CO0406EL	625	450	3,00	70	<b>110,25</b>

stock Radson

B = hauteur C = longueur

Thermostat infrarouge LCD avec fonction horloge	Control box + récepteur	Confort pilot
 <p>ref. 4505071</p>	 <p>ref. 4505072</p>	
<p><b>Standard pour :</b> Elato E &amp; ET, Apolima E, Muna ET, Flores ET, Flores CH E, Flores C CH E</p>	<p><b>Standard pour :</b> Muna E, Java E, Minorca E</p>	<p><b>Standard pour :</b> Flores E, Flores C E</p>
<p><b>Option pour :</b> Muna E Java E, Minorca E</p> <p style="text-align: right;"><b>Prix € 138,39</b></p>		
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Émetteur à liaison infrarouge.</li> <li>• Affichage digital de l'heure et de la température ambiante.</li> <li>• 3 programmes, pré-enregistrés et modifiables, de montée en température journalière et hebdomadaire.</li> <li>• Fonction 'Vacances'.</li> <li>• Alimentation par 3 piles LR06 fournies.</li> <li>• Récepteur infrarouge catégorie C avec touche marche/arrêt :             <ul style="list-style-type: none"> <li>- peint dans la couleur de l'appareil pour les couleurs sanitaire et Argent n°27 (RAL9006).</li> <li>- en finition chromée pour toutes les autres couleurs.</li> </ul> </li> <li>• Boîtier de commande multifonctions et programmable par fil pilote 2 ordres (confort, réduit nuit avec horloge standard).</li> <li>• Fonction élevée et/ou ventilateur réglable.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Émetteur à liaison infrarouge.</li> <li>• Chauffage forcé par minuterie 2h :             <ul style="list-style-type: none"> <li>- 2 plages de programmation de la répétitivité quotidienne à une heure définie de la fonction chauffage forcée par minuterie 2h.</li> </ul> </li> <li>• Alimentation par 2 piles plates CR2430 fournies.</li> <li>• Récepteur infrarouge catégorie C avec touche marche/arrêt :             <ul style="list-style-type: none"> <li>- peint dans la couleur de l'appareil pour les couleurs sanitaire et Argent n°27 (RAL9006).</li> <li>- en finition chromée pour toutes les autres couleurs.</li> </ul> </li> <li>• Boîtier de commande multifonctions et programmable par fil pilote 2 ordres (confort, réduit nuit avec horloge standard).</li> <li>• Molette pour régulation de la température.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Thermostat électronique Catégorie C avec touche marche/arrêt.</li> <li>• Chauffage forcé par minuterie 2h :             <ul style="list-style-type: none"> <li>- Fonction confort pilot : répétitivité quotidienne à une heure définie de la fonction chauffage forcée par programmation de la minuterie 2h.</li> <li>- possibilité de mise en route à tout moment dans la journée.</li> </ul> </li> <li>• Programmation possible par fil pilote 6 ordres : confort, réduit, confort -1°, confort - 2°, hors gel et arrêt</li> </ul>

## accessoires

	description	détails	référence	€
	<b>patères en V</b> - la paire Elato E & ET, Muna E & ET, Apolima E	blanc	PATVPBL	<b>21,20</b>
		chromé	PATVPCH	<b>21,20</b>
	<b>patères en V</b> - la paire Flores E & ET, Flores C E	blanc	PATVRBL	<b>17,22</b>
		chromé	PATVRCH	<b>17,22</b>
	<b>porte-serviettes anneau</b> Elato E & ET, Muna E & ET, Apolima E	blanc	ANOPBL	<b>47,69</b>
		chromé	ANOPCH	<b>47,69</b>
	<b>porte-serviettes anneau</b> Flores E & ET, Flores C E	blanc	ANORBL	<b>45,04</b>
		chromé	ANORCH	<b>45,04</b>
	<b>patères rondes</b> - la paire Flores E & ET, Flores C E	blanc	PATRBL	<b>17,22</b>
		chromé	PATRCH	<b>17,22</b>
	<b>tablette grille</b> Flores E & ET largeur radiateur : min. 600 mm	blanc	GRILLBL	<b>94,06</b>
		chromé	GRILLCH	<b>94,06</b>
	<b>barre porte-serviettes</b> Flores E & ET - droit 370 mm largeur radiateur min. 500 mm	blanc	BARR40BL	<b>35,77</b>
		chromé	BARR40CH	<b>35,77</b>
	<b>barre porte-serviettes</b> Flores E & ET - droit 470 mm largeur radiateur min. 600 mm	blanc	BARR50BL	<b>41,07</b>
		chromé	BARR50CH	<b>41,07</b>
	<b>barre porte-serviettes</b> droit 375 mm Elato E & ET, Muna E & ET	blanc	BARP40BL	<b>43,72</b>
		chromé	BARP40CH	<b>43,72</b>
	<b>barre porte-serviettes</b> cintré 370 mm Flores C E largeur rad. min. 500 mm	blanc	BARR40CBL	<b>39,75</b>
		chromé	BARR40CCH	<b>39,75</b>
	<b>barre porte-serviettes</b> cintré 470 mm Flores C E largeur rad. min. 600 mm	chromé	BARR50CBL	<b>45,04</b>
		blanc	BARR50CCH	<b>45,04</b>
	<b>porte-serviettes</b> Delta E	blanc	D881-2125XX	<b>129,06</b>
		autres teintes	D881-2115XX	<b>147,51</b>
			XX = nombre d'éléments	
	<b>porte serviette</b> - Likoma H E 400 mm	largeur 570	LHDH400C	<b>94,52</b>
	<b>pieds</b> - la paire Menai E	hauteur 300	L3900110	<b>70,22</b>
	<b>blockage de sécurité</b> Menai E		L3990010	<b>6,74</b>
	<b>stick de peinture blanche</b>	RAL 9016	L4950101	<b>14,86</b>

# teintes

teinte standard standard : RAL 9016

Autres teintes disponibles, ajoutez au code de commande /... et remplissez la teinte RAL.

Ex. **EL0408/3003** pour un radiateur en RAL 3003.

**15 % supplément**

code Radson	code. RAL-intern.	code Radson	code. RAL-intern.	code Radson	code. RAL-intern.	code Radson	code. RAL-intern.
PP1000	RAL 1000	PP3027	RAL 3027	PP6019	RAL 6019	PP8004	RAL 8004
PP1001	RAL 1001	PP3031	RAL 3031	PP6020	RAL 6020	PP8007	RAL 8007
PP1002	RAL 1002	PP4001	RAL 4001	PP6021	RAL 6021	PP8008	RAL 8008
PP1003	RAL 1003	PP4002	RAL 4002	PP6022	RAL 6022	PP8011	RAL 8011
PP1004	RAL 1004	PP4003	RAL 4003	PP6024	RAL 6024	PP8012	RAL 8012
PP1005	RAL 1005	PP4004	RAL 4004	PP6025	RAL 6025	PP8014	RAL 8014
PP1006	RAL 1006	PP4005	RAL 4005	PP6026	RAL 6026	PP8015	RAL 8015
PP1007	RAL 1007	PP4006	RAL 4006	PP6027	RAL 6027	PP8016	RAL 8016
PP1011	RAL 1011	PP4007	RAL 4007	PP6028	RAL 6028	PP8017	RAL 8017
PP1012	RAL 1012	PP4008	RAL 4008	PP6029	RAL 6029	PP8019	RAL 8019
PP1013	RAL 1013	PP4009	RAL 4009	PP6032	RAL 6032	PP8022	RAL 8022
PP1014	RAL 1014	PP4010	RAL 4010	PP6033	RAL 6033	PP8023	RAL 8023
PP1015	RAL 1015	PP5000	RAL 5000	PP6034	RAL 6034	PP8024	RAL 8024
PP1016	RAL 1016	PP5001	RAL 5001	PP7000	RAL 7000	PP8025	RAL 8025
PP1017	RAL 1017	PP5002	RAL 5002	PP7001	RAL 7001	PP8028	RAL 8028
PP1018	RAL 1018	PP5003	RAL 5003	PP7002	RAL 7002	PP9001	RAL 9001
PP1019	RAL 1019	PP5004	RAL 5004	PP7003	RAL 7003	PP9002	RAL 9002
PP1020	RAL 1020	PP5005	RAL 5005	PP7004	RAL 7004	PP9003	RAL 9003
PP1021	RAL 1021	PP5007	RAL 5007	PP7005	RAL 7005	PP9004	RAL 9004
PP1023	RAL 1023	PP5008	RAL 5008	PP7006	RAL 7006	PP9005	RAL 9005
PP1024	RAL 1024	PP5009	RAL 5009	PP7008	RAL 7008	PP9006	RAL 9006
PP1027	RAL 1027	PP5010	RAL 5010	PP7009	RAL 7009	PP9007	RAL 9007
PP1028	RAL 1028	PP5011	RAL 5011	PP7010	RAL 7010	PP9010	RAL 9010
PP1032	RAL 1032	PP5012	RAL 5012	PP7011	RAL 7011	PP9011	RAL 9011
PP1033	RAL 1033	PP5013	RAL 5013	PP7012	RAL 7012	PP9016	RAL 9016
PP1034	RAL 1034	PP5014	RAL 5014	PP7013	RAL 7013	PP9017	RAL 9017
PP2000	RAL 2000	PP5015	RAL 5015	PP7015	RAL 7015	PP9018	RAL 9018
PP2001	RAL 2001	PP5017	RAL 5017	PP7016	RAL 7016	RP0002	EDELWEISS
PP2002	RAL 2002	PP5018	RAL 5018	PP7021	RAL 7021	RP0003	PERGAMON
PP2003	RAL 2003	PP5019	RAL 5019	PP7022	RAL 7022	RP0004	CAMÉE
PP2004	RAL 2004	PP5020	RAL 5020	PP7023	RAL 7023	RP0005	JASMIN
PP2008	RAL 2008	PP5021	RAL 5021	PP7024	RAL 7024	RP0006	NATURE
PP2009	RAL 2009	PP5022	RAL 5022	PP7026	RAL 7026	RP0008	BAHAMAS
PP2010	RAL 2010	PP5023	RAL 5023	PP7030	RAL 7030	RP0012	MANHATTAN
PP2011	RAL 2011	PP5024	RAL 5024	PP7031	RAL 7031	RP0013	MER ÉGÉE
PP2012	RAL 2012	PP6000	RAL 6000	PP7032	RAL 7032	RP0021	KEY WEST
PP3000	RAL 3000	PP6001	RAL 6001	PP7033	RAL 7033	RP0023	BLEU MURMURE
PP3001	RAL 3001	PP6002	RAL 6002	PP7034	RAL 7034		
PP3002	RAL 3002	PP6003	RAL 6003	PP7035	RAL 7035		
PP3003	RAL 3003	PP6004	RAL 6004	PP7036	RAL 7036		
PP3004	RAL 3004	PP6005	RAL 6005	PP7037	RAL 7037		
PP3005	RAL 3005	PP6006	RAL 6006	PP7038	RAL 7038		
PP3007	RAL 3007	PP6007	RAL 6007	PP7039	RAL 7039		
PP3009	RAL 3009	PP6008	RAL 6008	PP7040	RAL 7040		
PP3011	RAL 3011	PP6009	RAL 6009	PP7042	RAL 7042		
PP3012	RAL 3012	PP6010	RAL 6010	PP7043	RAL 7043		
PP3013	RAL 3013	PP6011	RAL 6011	PP7044	RAL 7044		
PP3014	RAL 3014	PP6012	RAL 6012	PP7045	RAL 7045		
PP3015	RAL 3015	PP6013	RAL 6013	PP7046	RAL 7046		
PP3016	RAL 3016	PP6014	RAL 6014	PP7047	RAL 7047		
PP3017	RAL 3017	PP6015	RAL 6015	PP8000	RAL 8000		
PP3018	RAL 3018	PP6016	RAL 6016	PP8001	RAL 8001		
PP3020	RAL 3020	PP6017	RAL 6017	PP8002	RAL 8002		
PP3022	RAL 3022	PP6018	RAL 6018	PP8003	RAL 8003		

# généralités

## délais de livraison

stock Radson : disponibles de stock

sur demande : veuillez contacter Radson

## les conditions de vente et de livraison

A moins que nous n'en convenions autrement par écrit, les conditions générales ci-dessous s'appliquent à toute vente ou à toute livraison, même lorsqu'elles divergent des conditions générales d'achat de l'acheteur. Les présentes conditions générales lient irrévocablement l'acheteur lorsqu'il passe une commande.

1. Les commandes, conditions de livraison et éventuelles autres dispositions ou descriptions ne sont valables que si elles ont été expressément acceptées par écrit par RETTIG BELGIUM SA. Si, lors de la remise d'une offre, RETTIG BELGIUM SA a précisé un délai pour son acceptation, le contrat est réputé avoir été conclu lorsque l'acheteur a notifié par écrit l'acceptation de cette offre avant l'expiration de ce délai, étant toutefois entendu qu'un contrat est conclu lorsque cette notification n'est pas reçue au cours d'une période d'une semaine à compter de l'expiration de ce délai. Les listes de prix, les catalogues et les modèles ne sont mis à disposition qu'à titre de documentation ; ils ne peuvent jamais nous lier et peuvent être modifiés par nos soins sans avertissement préalable. Les modèles et catalogues demeurent la propriété de RETTIG BELGIUM SA. RETTIG BELGIUM SA n'est lié que par des engagements donnés par ses agents, représentants et employés, pour autant qu'elle les ait confirmés.
2. Modification ou annulation de la commande. Elles ne sont pas prises en considération si la fabrication du matériel commandé a déjà débuté.
3. Livraison. Les délais de livraison indiqués dans les confirmations de commande sont les dates auxquelles les marchandises devraient quitter nos établissements. Ils ne sont cependant donnés qu'à titre d'information et sont respectés dans la mesure du possible. Une éventuelle livraison tardive ne peut pas donner lieu à la résiliation de la vente, ni au refus de la commande et ne peut en aucun cas contraindre RETTIG BELGIUM SA à verser un quelconque dédommagement.
4. La vente est réputée être conclue à Zonhoven, au siège de notre entreprise. Les marchandises voyagent aux risques et sous la responsabilité de l'acheteur, même en cas de livraison franco. Lorsque RETTIG BELGIUM SA se charge du transport des marchandises, la livraison s'effectue à l'entrée des chantiers de construction. Le déplacement des marchandises par le personnel de RETTIG BELGIUM SA, dans les ateliers ou sur le chantier de l'acheteur, ou leur hissage à des étages supérieurs s'effectuent entièrement aux risques et sous la responsabilité de l'acheteur. Toute plainte lors de la livraison doit être signalée au transporteur et être confirmée à RETTIG BELGIUM SA par courrier recommandé adressé dans un délai de 48 heures. Aucune plainte ne confère le droit à l'acheteur de différer le paiement ou d'en réduire le montant.
5. Les cas de force majeure, y compris les détériorations subies par l'établissement, les accidents survenus aux personnes, les grèves, la guerre, la négligence des fournisseurs, le problème ou le retard de transport, etc., qui entravent ou empêchent la livraison, exonèrent RETTIG BELGIUM SA de toute responsabilité et lui confèrent le droit de renoncer, en tout ou en partie, à ses engagements, sans que l'acheteur ne puisse revendiquer le moindre dédommagement.
6. Transport. Tous nos prix sont calculés avant enlèvement aux entrepôts de notre usine. Toutes les commandes dont le montant facturé dépasse €375,00 (hors T.V.A.) sont livrées sur place sans frais par nos soins, pour autant qu'il s'agisse, d'une part, d'une commande à livrer en un seul endroit, figurant sur un bon de commande unique, ou, d'autre part, d'un ensemble de commandes que nous pouvons livrer dans le cadre d'un envoi unique. Les frais de transport afférents aux livraisons totales ou partielles, d'un montant inférieur à €375,00, sont calculés à €0,25/m<sup>2</sup> surface de plancher, avec un minimum de €6,20 et un maximum de €12,40. Nos radiateurs sont livrés sans emballage, à l'exclusion des radiateurs en exécution laquée. Si un emballage spécial (caisse) est expressément souhaité, il sera comptabilisé. Cet emballage spécial est repris si cette reprise a été convenue au préalable.
7. Réserve de propriété. Les marchandises demeurent la propriété du vendeur aussi longtemps que le prix d'achat dû par l'acheteur, majoré de tous les coûts, charges et indemnités figurant dans les conditions générales et/ou particulières applicables à la vente et découlant du retard de paiement, n'a pas été acquitté, même si les marchandises ont été mises en œuvre. Dès que les marchandises ont été livrées, l'acheteur supporte tous les risques de perte et de destruction. En ce qui concerne la Belgique, il est fait référence à l'article 491 du Code pénal, dont le libellé est le suivant : Article 491 : «Quiconque aura frauduleusement soit détourné, soit dissipé au préjudice d'autrui, des effets, deniers, marchandises, billets, quittances, écrits de toute nature contenant ou opérant obligation ou décharge et qui lui avaient été remis à la condition de les rendre ou d'en

faire un usage ou un emploi déterminé, sera puni d'un emprisonnement d'un mois à cinq ans et d'une amende de vingt-six francs à cinq cents francs. Le coupable pourra, de plus, être condamné à l'interdiction, conformément à l'article 33.»

8. Paiement. RETTIG BELGIUM SA se réserve le droit d'exiger de l'acheteur une garantie servant à assurer le respect de ses engagements, même après la livraison partielle des marchandises. Si l'acheteur refuse de constituer la garantie demandée, RETTIG BELGIUM SA a le droit de suspendre l'exécution de la commande ou le solde de cette commande. Les factures de RETTIG BELGIUM SA sont payables à Zonhoven et doivent être acquittées au comptant lors de la livraison, à moins qu'il n'en soit convenu autrement. Les éventuels frais d'escompte ou autres sont à charge de l'acheteur. En cas de retard de paiement, RETTIG BELGIUM SA a le droit de comptabiliser un intérêt moratoire, calculé sur la base du taux d'escompte de la ECB, pour les titres commerciaux protestés, majoré de 1 % ; après mise en demeure adressée par courrier recommandé, le montant de la facture sera en outre majoré de 20 % au titre d'indemnisation. En cas de non-respect, par l'acheteur, des conditions de paiement convenues, RETTIG BELGIUM SA a le droit de suspendre toutes les autres livraisons et d'annuler sans notification préalable les commandes encore en cours. Le non-paiement à la date d'échéance d'une seule facture rend exigible, immédiatement et de plein droit, le paiement du solde de toutes les autres factures, éventuellement non encore exigibles. Lorsque l'acheteur omet d'exécuter ses engagements, la vente sera résiliée de plein droit et sans mise en demeure. L'expression de la volonté signifiée par recommandé par le vendeur suffira en l'espèce.
9. La reprise et / ou l'annulation de radiateurs n'est (ne sont) possible(s) que de commun accord et uniquement en ce qui concerne les radiateurs figurant sur la dernière liste de stock valable. Le pourcentage d'indemnisation est déterminé par nos services en concertation avec le client.
10. Renvois. En compléments des présentes conditions, les conditions suivantes doivent être respectées en cas d'annulations :
  - tous les renvois doivent être munis d'une étiquette où figurent le nom et l'adresse du client auquel ils ont été facturés par nos soins.
  - le renvoi doit en outre s'effectuer avec port payé. La reprise par le service de transport de RETTIG BELGIUM SA peut être comptabilisée.
  - nous n'acquitterons une éventuelle indemnité qu'après examen de la question.
11. Livraison différée. Si la livraison des matériaux commandés est différée par l'acheteur ou s'il s'agit de livraison sur demande, RETTIG BELGIUM SA se réserve le droit, à l'écoulement d'un délai de trois mois, soit de réclamer le paiement immédiat du prix d'achat, soit d'annuler le contrat de vente, soit de calculer le matériel au prix en vigueur au jour de la livraison, sans que la moindre sommation ne soit nécessaire et sans préjudice du droit de demander un dédommagement ou un intérêt à l'acheteur.
12. Garantie. A partir du 1 janvier 2007 nos radiateurs sont garantis pour un délai de 10 ans. La chauffage encastrable et les matériaux électriques pour 2 ans. Ceci contre tous les défauts de fabrication lorsqu'ils sont utilisés dans des conditions normales et pour un système de chauffage fonctionnant avec de l'eau chaude. Cette garantie ne s'applique pas aux vices causés par les erreurs d'installation ou les facteurs externes aux radiateurs (qualité de l'eau, conduites perméables). En cas de vice de matière ou de fabrication, reconnu par RETTIG BELGIUM SA, l'acheteur ne peut exiger que la réparation ou le remplacement des parties défectueuses. Il est expressément convenu que RETTIG BELGIUM SA n'est pas tenu au moindre dédommagement; RETTIG BELGIUM SA n'est en outre pas responsable des lésions corporelles, ni des dommages causés à d'autres marchandises, ni du manque à gagner.
13. Tribunal compétent. En cas de litige, seuls les Tribunaux de Hasselt ou les Tribunaux du domicile de l'acheteur seront compétents, à l'entière discrétion du vendeur.

Les prix sont indiqués en €, valables à partir du **05-2011** et sont **hors TVA**.

Le présent document est sans aucun engagement.

RETTIG BELGIUM SA se réserve le droit de modifier la production sans notification préalable.

[www.radson.com](http://www.radson.com) - [info@radson.be](mailto:info@radson.be)



Vogelsancklaan 250 - B-3520 Zonhoven  
T. +32 (0)11 81 31 41 - F. +32 (0)11 81 73 78

[www.radson.com](http://www.radson.com)

**RADSON**   
clever heating solutions